Guía de Reciclaje
Del Condado de Lane

Guarde esta guía como referencia para todo el año

2019

"La amenaza más grande que enfrenta nuestro planeta es creer que alguien más lo salvará."

—Robert Swan

LANE COUNTY OREGON

Índice de Contenidos

Educación y Prevención de Desechos

Páginas 6-11

Biblioteca de Préstamo de Herramientas 6
Consejos para Prevenir Generar Basura 7
Prevención de Desechos de Comida 10-11
Programa de Reciclador Experto 8
Reciclaje 101 en Línea (Internet) 8
Recursos de Reciclaje para Eventos 9
Recursos para Escuelas 10
Recursos para Negocios 11
Recursos para Reusar 7
Reducción de Correo Chatarra 6
Reparar para Reusar Condado de Lane 7
Servicios de la Extensión de OSU 6

Basura & Reciclaje

Páginas 12-23

Basura y Reciclaje a la Orilla de la Calle 12-15
- Compañías de Basura y Reciclaje 13
- ¡Estos 4 NO VAN al Reciclaje! 14
- Reciclaje a la Orilla de la Calle 15
- Recicle Correctamente 14

Contactos para Ciudad, Condado y Estado 12
Construcción y Demolición 22
Desechos Prohibidos 13
Eliminación de Asbesto 23
Estaciones de Transferencia del Condado de Lane 16-20
- Cubra su Carga 17
- Horario de Estaciones de Transferencia 17
- Pagos y Descuentos 17
- Reciclaje Con un Costo 20
- Reciclaje Gratis 18
- Tarifas/Precios de Basura 16

Reporte los Tiraderos de Basura ilegales 21

Guía de reciclaje — “Más Allá de la Casa" una guía de mas de 80 lugares donde aceptan materiales reciclables en el Condado de Lane y ofrecen soluciones creativas para reducir la generación de desechos.

Hogar Saludable

Páginas 24-29

Baterías de Uso Doméstico 29

Eliminación de Desechos Electrónicos 28

Eliminación de Desechos Peligrosos 25

Eliminación de Lancetas y Geringas, “Sharps” 27

Eliminación de Lámparas Fluorescentes 28

Eliminación de Medicamentos Con Prescripción 26

Eliminación y Reciclaje de Pintura 27

Las Baterías de Litio Crean Peligros 29

Limpieza Verde 24

Huertos y Jardines

Páginas 30-31

Composta en Casa 30

Huertos y Jardines Hermosos Sin Necesidad de Pesticidas o Herbicidas 31

Programa de Expertos Agricultores 30

Guía de Reciclaje "Más Allá de la Casa"

Páginas 32-35

Obras Públicas del Condado de Lane División de Tratamiento de Basura Desechos

3100 East 17th Avenue • Eugene, Oregon 97403

Oficina (541) 682-4120

Reciclaje y Prevención (541) 682-4339

www.lanecounty.org/recycle

Introducción

Obras Públicas del Condado de Lane, División de Tratamiento de Basura

La división de tratamiento de basura de Obras Publicas del Condado de Lane opera el basurero de Short Mountain y 15 estaciones de transferencia a travez de todo el condado. Nuestra misión es ofrecer servicios económicos de reciclaje y tratamiento de basura/desechos mientras cuidamos con respeto el medio ambiente y las comunidades donde vivimos. Además de cuidar del tratamiento de basura y ofrecer opciones de reciclaje en estos lugares, también ofrecemos opciones para deshacerse de desechos peligrosos y otros productos. EL Condado de Lane trabaja juntamente con otras organizaciones ofreciendo educación, herramientas y recursos que las personas y los negocios pueden utilizar a fin de reducir la cantidad de basura que se produce y de esta forma conservar recursos y vivir de manera más sostenible.

Trabajando Juntos para un Mejor Futuro

En los años 80, la Agencia de Protección del Medio Ambiente (EPA por sus siglas en inglés) estableció leyes de disposición de desechos para prevenir peligros/riesgos a la salud humana causados por la forma en que la basura es desechada. Estas reglas sirven como guía a cada estado para establecer sistemas de tratamiento de basura a fin de prevenir la contaminación en los basureros, maximizar el uso de materiales recobrables y ayudar a conservar recursos naturales. En 1983, los legisladores de Oregon establecieron la ley de oportunidad de reciclar conocida en inglés como "Opportunity to Recycle Act" por la cual se rigen las ciudades y condados a fin de ofrecer servicios de reciclaje y dar prioridad a los esfuerzos para, primeramente reducir la cantidad de basura, luego rehusar, después reciclar y compostar y por ultimo enviar los desechos a los basureros o incinerarlos.

Tanto los residentes, los negocios, el gobierno local y otras organizaciones contribuyen a la producción de basura y por eso todos debemos ser parte de la solución. Las siguientes páginas ofrecen ideas y sugerencias para utilizar menos, usar las cosas de nuevo y reciclar todo lo que se pueda con el fin de proteger el medio ambiente, crear más fuentes de trabajo y desarrollar una economía local más fuerte. Para poder entender el fuerte impacto de lo que compramos, usamos y tiramos puede visitar ***www.storyofstuff.com*** y podrá ver un video animado de 20 minutos llamado "The Story of Stuff", La Historia de las Cosas.

¡Ayude al Condado de Lane a Alcanzar su Meta de Recobro Entre la Basura!

El Condado de Lane se ha puesto la meta de recuperar el 63 por ciento de los desechos para el año 2025. El porcentaje de recuperación es el total de basura generada que se recupera para ser ya sea reciclada, compostada para crear abono o recuperada para energía en lugar de enviarla al basurero principal. Llegar a alcanzar esta meta podría reducir los gases de invernadero global por aproximadamente 308,000 Toneladas métricas de CO_2 equivalente a quitar anualmente de las carreteras 64,000 carros.

Quienes Somos

La División de Tratamiento de Desechos del Departamento de Obras Públicas es responsable de la administración de los desechos sólidos dentro del Condado de Lane, Oregon. Tenemos más de 100 empleados encargados de operar 15 estaciones de transferencia de desechos a través de toda una área del tamaño del estado de Connecticut, además administramos el basurero municipal de Short Mountain, localizado a 8 millas al sur de Eugene, el cual recibe mil toneladas de basura al día. Este es el único basurero municipal de desechos sólidos permitido en el Condado de Lane. Le ayudamos a los clientes a reciclar, administramos los pagos recibidos de los usuarios. Además aceptamos desechos tóxicos generados por hogares y negocios, nos encargamos de transportar la basura desde los sitios de transferencia hasta el basurero municipal de Short Mountain y operamos equipo de carga para poder construir el relleno sanitario.

Nosotros también nos encargamos de la regeneración de la mitigación de humedales más grande del Condado de Lane, examinamos las cargas que entran al basurero sanitario para detectar los desechos tóxicos, proveemos educación para reducir la cantidad de basura generada y para reciclar, aplicamos la ley a aquellos que tiran la basura ilegalmente y limpiamos los sitios donde la han tirado a través de las 1,400 millas de carreteras en el Condado de Lane. Proveemos el galardonado Curso Educacional de Recicladores Expertos, el cual cuenta con más de 1,000 graduados. Además, trabajamos juntamente con otras agencias, compañías comerciales que recolectan basura, organizaciones sin fines de lucro, recicladores y otras partes interesadas para lograr soluciones a nivel comunitario.

Nosotros somos choferes de camiones, operadores de equipo pesado, técnicos, administradores, agentes profesionales de servicio al cliente, expertos en el tema, educadores y científicos. A todos nosotros nos apasiona el trabajo que hacemos.

Educación y Prevención de Desechos

Biblioteca de Préstamo de Herramientas

El "Toolbox Project" es una biblioteca disponible para los residentes del Condado de Lane donde pueden pedir prestado herramientas. La biblioteca en línea le permite a los residentes y negocios crear una cuenta y seleccionar de la variedad de herramientas existentes para cualquiera de sus proyectos. Para más información y para ver el inventario existente puede visitar ***www.eugenetoolboxproject.org*** o llame al (541) 838-0125.

Servicios de la Extensión de OSU

La extensión de servicios de OSU en el Condado de Lane pone a su disposición experiencia y conocimiento profesional al ofrecer clases con el fin de fomentar familias, comunidades, economías y ambientes sanos. Si usted desea obtener una lista de clases de jardinería, preservación de alimentos, programas de jóvenes 4-H, clases de nutrición y más puede visitarnos en ***www.extension.oregonstate.edu/lane*** o puede llamar al (541) 344-5859.

¡Reducción de Correo Chatarra!

Cada año se cortan 100 millones de arboles para producir más de 85 billones de piezas de propaganda enviada por correo también llamada correo basura. Aquí le presentamos 5 pasos fáciles para que pueda reducir los anuncios que llegan a su buzón:

- Póngase la meta de no producir basura. Considere los pagos mensuales automáticos desde su tarjeta de crédito, su banco o pague en línea.
- Inscríbase a "Selección de Catálogos" "Catalog Choice" en ***www.catalogchoice.org*** para que lo remuevan de más del 95% de los catálogos enviados por correo.
- Regístrese en ***www.DMAchoice.org*** y pague $2.00 para escoger sus preferencias de correo por un periodo de diez años.
- Evite subscribirse a nuevas listas de correo. Recuerde presionar la caja que dice "No quiero recibir correos promocionales".
- Marque los anuncios de correo con una señal que diga "return to sender" (devolver al remitente) y envielo de regreso.

¿Es Reciclable? Pregúntele a su Gurú de la Basura

Prevenir la Generación de Residuos; Menos es Mejor

¿Ha usted considerado alguna vez que todo lo que termina en su bote de basura es algo por lo que usted ha pagado, ya sea directa o indirectamente? Aquí le presentamos una lista de cambios que usted puede aplicar en sus hábitos de compras, los cuales llenarán su cuenta de ahorros en lugar de llenar su bote de basura:

- Evite comprar productos empacados en compartimientos separados o "comida para una sola vez" empacada individualmente.
- Compre menos bocadillos y botanas en bolsitas. Compre en volumen grande cuando sea posible.
- Utilice alimentos frescos antes de que se pudran, llévese lo que sobra al trabajo o añadalo a un sopa.
- Considere comprar productos reusables como servilletas, rasuradoras, vasos y cubiertos en lugar de comprar productos desechables de plástico.
- Reduzca el uso de paquetes desechables como plástico para envolver y bolsas "zip lock".
- Utilice contenedores reusables y use las bolsas plásticas varias veces para guardar vegetales u otros productos alimenticios.
- Visite tiendas de segunda cuando necesite accesorios para el hogar, ropa, muebles o electrónicos en lugar de comprarlos nuevos.
- En lugar de comprar, rente o pida prestado cosas que no se usan seguido como herramientas, máquinas de cortar el pasto, equipo para acampar y artículos especiales.

Recursos para Reusar

Es una buena idea comprar en tiendas y boutiques de segunda mano y ventas de garage para evitar comprar artículos nuevos. De esta manera se puede ahorrar tanto dinero como recursos naturales. Comprar de segunda mano evita que artículos en buenas condiciones terminen en el basurero y esto obviamente beneficia al medio ambiente.

Además de las tiendas locales de segunda como BRING Recycling, Goodwill, Habitat for Humanity of Central Lane y St. Vincent de Paul considere estas ideas cuando esté pensando en su próxima compra.

- ***www.Eugene.craigslist.org***
- ***www.Eugenetoolboxproject.org***
- ***www.Facebook.com/marketplace***
- ***www.Freecycle.org***

(Repair2ReUse) Reparar para Reusar en el Condado de Lane

Elegir reparar y reutilizar crea un medio ambiente y una economía local más saludables. Decidir reparar los artículos que han sido dañados mínimamente es solo una de las maneras de reducir la cantidad de basura que terminan en nuestros basureros municipales. Para ver un directorio en línea donde encontrara tiendas/talleres de reparación para artículos levemente dañados o rotos visite, ***www.repair2reuse.org***.

Programa Reciclador Experto

Durante el año pasado, los recicladores del programa han donado más de 2,350 horas y han compartido su experiencia y conocimiento con más de 5,100 personas en nuestra comunidad. Durante cada otoño y primavera, el Condado de Lane ofrece un curso de 9 semanas a 30 personas para que aprendan acerca del sistema complejo de tratamiento de desechos y reciclaje.

¡Únase al equipo de 1,030 Recicladores Expertos! Inscríbase ahora para la clase de otoño o primavera, visite ***www.lanecounty.org/masterrecyclers*** o llame al (541) 682-2059.

Ser un Experto Reciclador es más que simplemente reciclar — Es ser parte de un núcleo familiar compuesto de personas apasionadas que inspiran a sus vecinos y compañeros de trabajo a vivir bien.

Expertos Recicladores de Churchill High School

LaAcademia de Ciencias Ambientales de Rachel Carson provee el único programa de entrenamiento escolar de Recicladores Expertos en el estado de Oregon presentando a los mismos expositores, visitando los mismos lugares y utilizando los mismos materiales de entrenamiento que la clase para adultos, incluyendo la clase en línea ¨Recycling 101¨ a travez de la Universidad Estatal de Oregon (OSU por sus siglas en inglés). Cada año veinte estudiantes de la escuela superior completan este galardonado entrenamiento. Para más información puede llamar al (541) 790-5264.

Recycling 101 en Línea

Ya sea que usted desee desarrollar su entendimiento profesional o está deseando hacer la diferencia en su hogar y su comunidad, este curso en línea le ayudara a descubrir la realidad del manejo de los desechos y el reciclaje. Aprenda acerca de el resultado más grande del consumo, desde la cantidad de basura que generamos hasta la manera en que es tratado en nuestra comunidad ($50 por individuo, $35 para grupos de 5 o más). Recycling 101 es gratis para aquellos que están inscrito en el programa de Expertos Recicladores del Condado de Lane, visite ***www.pace.oregonstate.edu/catalog/recycling-101-certificate***.

Recursos para Reciclar en Sus Eventos

El Condado de Lane en asociación con la Ciudad de Eugene ofrece recursos para ayudar a los organizadores de fiestas y eventos a reducir la cantidad de desechos generados y que después terminan en el basurero municipal. Ideas para eventos sin basura, listas de prepararación y guías practicas de como llevar esto a cabo, puede visitar ***www.eugene-or.gov/2755/Sustainable-Event-Resources***.

Estaciones para Llenar de Agua Sus Botellas

La ciudad de Eugene tiene a su disposición 9 estaciones grandes para llenar sus botellas de agua. Esto ayuda a reducir el uso de botellas de plástico en eventos locales. Para más información puede visitar ***www.eugene-or.gov/3895/The-Water-Station-Project*** o por correo electrónico a WastePrevention@ci.eugene.or.us.or email WastePrevention@ci.eugene.or.us.

Para reservar su estación de agua puede llamar a Action Rent-All (541) 726-6517, ellos también ofrecen servicios de entrega y ensamblaje del equipo, lo cual tiene un costo de $50.00.

Por un Oregon Sin Basura

Waste free Oregon ofrece servicios para ayudarle a preparar sus eventos de manera que sean "Cero Desperdicio" asistiendo a los organizadores de estos eventos a que se aseguren de que los materiales generados sean tratados de manera sostenible. Puede visitar ***www.wastefreeoregon.com*** o llame al (541) 232-2834.

Préstamo de Recipientes de Reciclaje

Tenemos a su disposición recipientes para recolectar composta y materiales de reciclaje los cuales se prestan por orden de pedido (541) 682-2059.

Préstamo de Platos y Cubiertos

Para eventos y fiestas, tenemos a su disposición juegos de utensilios reusables como cubiertos, platos, tazas y servilletas (de tela). Tenemos 4 juegos para 25 personas y estos están disponibles para el primero que los pida. Estos juegos de servicio de mesa no se parecen entre si pero son perfectos para reuniones informales.

Para resevar recipientes, cubiertos y para más información puede visitar ***www.Lanecounty.org/eventrecycling***, envíe un correo electrónico a kelly.bell@co.lane.or.us o puede llamar al (541) 682-2059.

Recursos para las Escuelas

Centro Comunitario de Intercambio de Materiales Artísticos

MECCA inspira a muchos a rehusar materiales de manera creativa al ofrecerle a la comunidad materiales de arte a precios módicos, talleres, espacio de estudio y galería. Los materiales de arte están disponibles gratis a los maestros y educadores, visite ***www.materials-exchange.org/learn*** o puede llamar al (541) 302-1810.

Presentaciones Educativas y Visitas

El Condado de Lane en asociación con Bring Recycling provee clases gratis, visitas a los lugares donde se procesa y recicla la basura, lecciones y ayuda para prevenir la generación de basura. Los estudiantes aprenderán acerca del reciclaje, recursos naturales, composta, cambios del clima y más. Visite ***www.bringrecycling.org/learn*** o llame al (541) 746-3023.

Donaciones para Escuelas Verdes de Oregon

Cada año el condado de Lane ofrece donaciones de $500.00 a 10 escuelas, desde Kínder hasta el grado 12, que estén certificadas en el programa "OREGON GREEN SCHOOLS" (OGS).

Esta es una organización que ofrece asistencia técnica gratis, coordina reconocimiento local, se encarga de que los maestros y estudiantes asistan a la conferencia anual de OGS. Visite ***www.ogslanecounty.org*** o llame al (541) 636-0096.

Evite Desperdiciar Alimentos–Recursos

Comida Desperdiciada, Dinero Desperdiciado

Se estima que cada año un 30 a 40 por ciento de todos los alimentos producidos e importados para el consumo en los Estados Unidos, nunca se llegan a comer. Del total de estos alimentos desperdiciados, se estima que un 40 por ciento provienen de restaurantes, super mercados y cocinas comerciales. Visite los siguientes enlaces para obtener una guía de información provista por el departamento de Calidad Ambiental de Oregon (DEQ por sus siglas en inglés):

Servicios de Comida Comercial	***www.oregon.gov/deq/FilterDocs/wpcfoodcomguide.pdf***
Restaurantes	***www.oregon.gov/deq/FilterDocs/wpcfoodrestguide.pdf***
Súper Mercados	***www.oregon.gov/deq/FilterDocs/wpcgroceryguide.pdf***

Recursos para Negocios

El Condado de Lane en asociación con Bring Recycling ofrece asistencia técnica gratis, consejos y recursos para ayudar a los negocios a fin de evitar el desperdicio de materiales y, a la vez, ahorrar dinero. Consejeros expertos conducen una evaluación del sitio y proveen reportes personalizados mostrando en detalle las oportunidades para conservar recursos y ahorrar dinero. Si desea más información de como su negocio puede obtener la certificación de "Rethink", Una Mirada, visite ***www.bringrecycling.org*** o llame a (541) 746-3023.

Constructores y Contratistas

El Programa de Recobro y Reuso de Materiales de Construcción (CMR2) ofrece evaluaciones gratis en los sitios de trabajo, facilitando recursos y asistencia para reciclar y recobrar materiales de construcción en buenas condiciones, visite ***www.bringrecycling.org*** o llame al (541) 746-3023.

Cajas para Reciclar, Gratis para los Negocios

¡Haga que el reciclaje sea fácil! Ordene cajas gratis de reciclaje para cada área de su oficina. Al lado de su escritorio o abajo de éste cabe una caja más pequeña (12¨x 9¨x 12¨) y una más grande de "recolección central" la cual es perfecta para el cuarto de la fotocopiadora o el cuarto de descanso. Para ordenar cajas envíe un correo electrónico a rethink@bring recycling.org o llame al (541) 746-3023.

Desechos Electrónicos de Negocios

Next Step Recycling, una organización que provee servicios de reuso y reciclaje de electrónicos, ofrece servicio de recolección a domicilio a aquellos negocio que deseen donar o reciclar los aparatos electrónicos que ya no deseen. Las donaciones son deducibles cuando reporte sus impuestos. Visite ***www.nextsteprecycling.org*** o llame al (541) 686-2366 para hacer una cita para que recojan sus aparatos electrónicos.

Ame la Comida, no el Desperdicio

Cada año 91 millones de libras de desechos de comida se tiran al basurero municipal del Condado de Lane. Los negocios de Eugene y Springfield pueden asegurarse que las sobras de las comidas puedan ser transformadas en composta. Para poder inscribir su negocio hay cuatro pasos fáciles que puede tomar:

- Comuníquese con su compañía de recolección de basura para recibir el servicio (vea p. 13).
- Haga una cita con su compañía de recolección de basura para recibir un entrenamiento y así recibir ayuda técnica gratis, contenedores, pósters y materiales de entrenamiento.
- Informe a los miembros de su equipo y hágalos conscientes de la importancia del nuevo sistema de recolección para composta.
- Empiece a Compostar.

Basura y Reciclaje

Recolección de Basura y Reciclaje en Casa

Como está establecido en la Ley de Oregon, es requisito que todas las ciudades con una población de más de 4,000 personas provean servicios de reciclaje a todos sus clientes.

En el Condado de Lane, algunas ciudades tienen una franquicia con una compañía (Coburg, Cottage Grove, Creswell, Springfield, Veneta), otras ciudades otorgan licencia a más de una compañía (Eugene, Florence), aun otras proveen recolección de basura a travez del departamento de Obras Publicas (Junction City).

Afuera de los limites de la ciudad y dentro de las fronteras demográficas de las ciudades, el Condado de Lane es responsable de asegurarse que las compañías de basura estén cumpliendo las leyes establecidas. Ya que el servicio de reciclaje no está regulado en las áreas que no están incorporadas.

El Condado de Lane se asegura que exista la oportunidad de reciclar a travez de 15 lugares de transferencia en todo el condado a donde se puede ir a dejar la basura y el reciclaje. Vea las páginas 16-20 para las ubicaciones, horarios y precios.

Colocación del Carrito de Basura

Los carritos deben estar colocados con un espacio de 3 pies de distancia entre uno y otro. Se deben colocar afuera no antes de las 7:00 pm, la noche anterior al día de recolección de basura y deben regresarse antes de la media noche del mismo día de recolección. Además estos carritos se deben colocar pegados a la acera pero sin obstruir el paso de peatones y bicicletas.

Lista de Contactos

Ciudad de Coburg	***www.coburgoregon.org***	(541) 682-7852
Ciudad de Cottage Grove	***www.cottagegrove.org***	(541) 942-3349
Ciudad de Creswell	***www.ci.creswell.or.us***	(541) 895-2531
Ciudad de Eugene	***www.eugene-or.gov***	(541) 682-5652
Ciudad de Florence	***www.ci.florence.or.us***	(541) 997-8237
Ciudad de Junction City	***www.junctioncityoregon.gov***	(541) 998-2153
Ciudad de Lowell	***www.ci.lowell.or.us***	(541) 937-2157
Ciudad de Oakridge	***www.ci.oakridge.or.us***	(541) 782-2258
Ciudad de Springfield	***www.springfield-or.gov***	(541) 726-3753
Ciudad de Veneta	***www.ci.veneta.or.us***	(541) 935-2191
Asociación de Recicladores de Oregon	***www.oregonrecyclers.org***	
División de Tratamiento de Desechos del Condado de Lane	***www.lanecounty.org/waste***	(541) 682-4120
Departamento de Calidad Ambiental de Oregon	***www.deq.state.or.us***	(541) 686-7838
Asociación de Residuos y Reciclaje de Oregon	***www.orra.net***	(503) 558-1837

¿Es Reciclable? Pregúntele a su Gurú de la Basura

Compañías de Basura y Reciclaje

Para iniciar su servicio de recolección de basura (a la orilla de la calle) comuníquese con las compañías enlistadas abajo. Si tiene preguntas de como separar su reciclaje, como acomodar su carrito de basura, inclemencias del tiempo, etc., comuníquese directamente con su compañía de basura.

Las compañías de basura y reciclaje trabajan todos los días, inclusive temprano en la mañana o por la noche. Los camiones paran frecuentemente y el trabajo demanda que los operadores dejen la seguridad de su cabina. Por favor, tenga cuidado cuando vea vehículos de basura y reciclaje.

Action Drop Box * Área de servicio: Eugene.	(541) 345-9085	**Ecosystems Transfer & Recycling** Área de servicio: Alvadore, Cheshire, Crow, Elmira, Noti, Lorane, Walton.	(541) 935-2655
Apex Recycling & Disposal * Área de servicio: Eugene, Santa Clara.	(541) 607-2042	**Eugene Drop Box** Área de servicio: Eugene, (solo comercial).	(541) 689-6892
City of Junction City Área de servicio: Junction City.	(541) 998-2153	**Mohawk Valley Sanitation** Área de servicio: Marcola, Springfield.	(541) 933-2932
Central Coast Disposal Área de servicio: Florence, Mapleton.	(541) 902-7554	**McKenzie Disposal Service** Área de servicio: McKenzie, Camp Creek, Marcola areas.	(541) 988-3016
Coburg Sanitary Service, Inc * Área de servicio: Coburg, Eugene (drop box only).	(541) 683-5929	**Oakridge Sani-Haul** Área de servicio: Oakridge, Westfir.	(541) 782-3411
Cottage Grove Garbage Inc * Área de servicio: Cottage Grove, Saginaw, South Lane County.	(541) 942-8321	**Republic Services** Área de servicio: Rural areas surrounding Junction City.	(541) 928-2551
Countryside Disposal & Recycling Área de servicio: Crow, Eugene, Fox Hollow, Lorrane Hwy.	(541) 687-1259	**Royal Refuse** * Área de servicio: Eugene & surrounding rural areas.	(541) 688-5622
County Transfer & Recycling Área de servicio: Dunes City, Florence, Mapleton.	(541) 997-8233	**Sanipac, Inc** * Área de servicio: Eugene & surrounding rural areas.	(541) 736-3600

*** Provee servicios residenciales de contenedores de basura, conocidos como Drop Box**

Desechos Prohibidos de Tirar en la Basura

Según la ley de Oregon ORS 459.247

Electrodomésticos • Computadoras • Baterías de acido-plomo • Monitores • Aceite para motor • Televisores • Llantas

Las estaciones de transferencia del Condado de Lane reciben sin cargos: aceite de motor, baterías de autos y aparatos electrónicos. Otros artículos que se reciben pueden tener cargos para cubrir los gastos de reciclaje (vea las páginas 18-20).

Basura y Reciclaje

La Manera Correcta de Reciclar

Es muy importante reciclar por la sencilla razón que al utilizar materiales reciclados para hacer nuevos productos se ahorra energía en contraste a utilizar recursos que son extraídos o minados de la tierra. La polución es reducida de 30 a 90 por ciento (dependiendo del material) cuando enviamos nuestros materiales descartables a las fabricas manufactureras, además que de esta maneara, se crean nuevos trabajos en la economía local y global.

Reciclar materiales equivocados es más perjudicial que útil. El poner artículos incorrectos en el carro de reciclaje hace daño a las máquinas, contaminando las materiales buenos reduciendo así el valor de los productos básicos.

¡Estos 4 NO VAN al Reciclaje!

¡Si tiene duda, investigue . . . o déjelo afuera!

1

Tazas y contenedores para llevar

Vasos para café y bebidas frías, contenedores para llevar, cajas y otros.

El papel hecho para bebidas o comida contienen un aditivo químico o una capa de plástico—tanto uno como el otro no son reciclables. Échelo a la basura.

2

Contenedores de plástico claro–para jamones, verduras, pasteles, galletas y más

Hecho a menudo con diferentes tipos de plástico; no son reciclables

Si no puede reusarlos en casa, échelos a la basura.

3

Cajas de comida congelada

Cajas de pizza congelada, cartones de nieve y otros.

Este tipo de cartón está impregnado con un plástico que no se puede quitar durante el proceso de reciclaje. Échelos en la basura.

4

Todas las bolsas plásticas y otros tipos de película

Las bolsas de plástico del supermercado, del pan, de la tintorería y más.

Las bolsas de plástico que se estiran se quedan trabadas en las máquinas de las fabricas de reciclaje causando así problemas. Devuélvalas en las tiendas participantes (Safeway, Albertsons, etc) o échelas a la basura.

¿Es Reciclable? Pregúntele a su Gurú de la Basura

Reciclaje a la Orilla de la Calle

Siga las Instrucciones de su Compañía de Basura y Reciclaje

Combine estos materiales — todos los materiales deben estar limpios

Papel

Bolsas de papel y papel para envolver regalos
Cajas de huevos
Cereal, jabón, cajas de zapatos
Papel del oficina y misceláneos
Cartón Corrugado
Catálogos y correo no deseado
Periódicos
Revistas y guías telefónicas

No se acepta nada que esté contaminado con comida, cajas para llevar, platos de cartón, tazas, servilletas, papel en tiras, cajas enceradas.

Metal

Latas, hojas y bandejas de aluminio
Latas de metal y estaño

No aplaste ni quite las tapaderas. Forme una bola con las hojas y bandejas de aluminio.

Plásticos

Solamente los botes de leche y botellas de otras bebidas transparentes
NINGÚN OTRO PLÁSTICO

No los aplaste. Quíteles las tapaderas.

Verifique con su compañía de basura, los servicios varían.

Desechos del Jardín—Si crece, se va al bote

Hojas
Maleza y desechos de árboles
Plantas y flores
Ramas de no más de 4¨
Recortes de pasto y hierbas

NO

Bolas de raíces
Heces de mascotas
Madera
Tierra, rocas
Troncos

Verifique con su compañía de basura, los servicios varían.

Solo botellas y jarros de vidrio

Consulte con su compañía de basura, los servicios varían.

Vacíe y enjuague los contenedores y quite las tapaderas. Las etiquetas, se pueden quedar.
No vidrio sucio o roto.

Coloque separadamente—No lo ponga en el contenedor de reciclaje convinado.

Solo Aceite de Motor No se acepta ningún otro fluido

Consulte con su compañía de basura, los servicios varían.

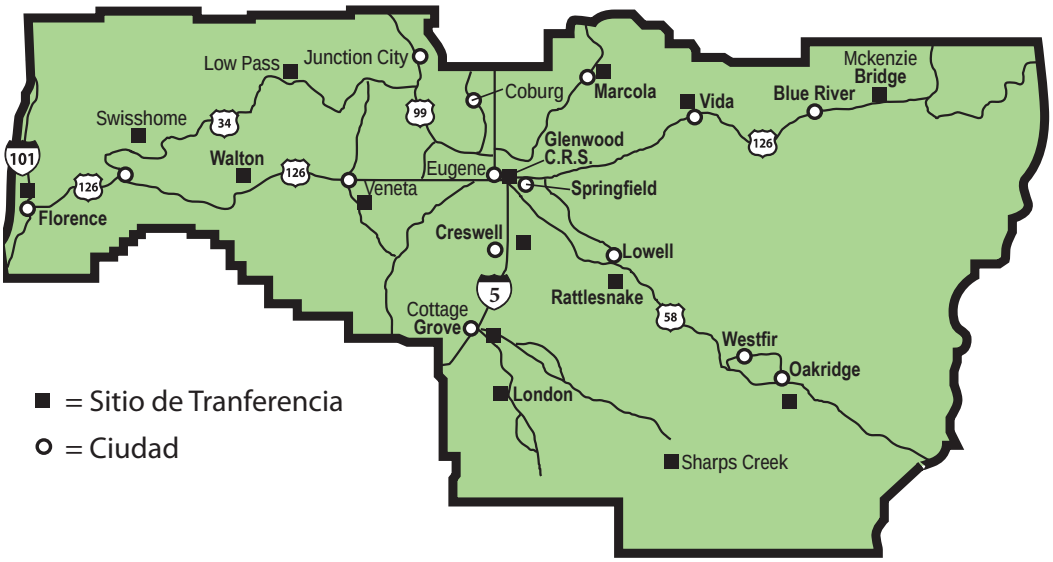
Guárdelo en la botella original o en un contenedor con tapadera de rosca. Pregunte a su compañia de basura donde colocarlo.

www.lanecounty.org/garbageguru

Basura y Reciclaje

Estaciones de Transferencia en el Condado de Lane

Las estaciones de transferencia están abiertas al público para que puedan llevar materiales reciclables y los desechos. El Condado de Lane transporta la basura al basurero municipal de Short Mountain—reduciendo así el tráfico hacia el basurero municipal y ahorrando energía, tiempo y dinero. Muchos de los materiales reciclables como el metal, desechos de los jardines y residuos de madera son transportados por el Condado de Lane a las instalaciones de procesadoras privadas. Otros materiales son recolectados y reciclados por organizaciones sin fines de lucro y por compañías privadas con las cuales tenemos un contrato establecido.



Tarifas/Precios para Tirar la Basura

Las tarifas para tirar la basura financian todos los programas que LCWMD ofrece. Ningún impuesto sobre la propiedad es utilizado para pagar los programas de LCWMD.

Cantidad	Sitios Rurales	Glenwood & Florence
Precio mínimo - hasta 1 yarda cúbica	$12.50	$12.50 mínimo
De 1 a 3 yardas cúbicas	$21.00	$84.13 por Tonelada
Yarda adicional después de 3 yardas	$10.50	$84.13 por Tonelada
Materiales de Demolición, precio por yarda cúbica	$15.50/cy (mínimo $12.50)	$84.13 por Tonelada
Escombro, Techos, Troncos, Rocas, Tierra	$41.00/cy (mínimo $20.50)	$84.13 por Tonelada

Precios adicionales (ej. Colchones, residuos de madera, desecos del jardín p. 20).

Estos precios están sujetos a cambios sin previo aviso, visite *www.lanecounty.org/waste* o llame al (541) 682-4120.

¿Es Reciclable? Pregúntele a su Gurú de la Basura

Formas de Pago que Aceptamos

Todos los sitios aceptan cheques locales del estado. Aceptamos tarjetas de débito y de crédito en todos los sitios EXCEPTO: London, Low Pass, McKenzie Bridge, Sharps Creek, Swisshome y Walton.

Descuentos

Personas mayores,
de 60 años — $1.00 de descuento.

Descuento por material de reciclaje (Mínimo 10 lb) — $1.00 de descuento.

Los descuentos se pueden donar a Food for Lane County.

Cubra Su Carga

En Oregon es ilegal tirar basura en las carreteras.

Cargue su vehículo primero con la basura al fondo y después el material de reciclaje. De esta manera será más fácil descargar y así obtener $1.00 de descuento.

Horario de los Sitios de Transferencia

Horario de verano: 1ro de abril - 30 de septiembre
Horario de invierno: 1ro de octubre - 31 de marzo
Horarios y días sujetos a cambios sin previo aviso.

Sitios de Transferencia	Horarios de Verano	Horarios de Invierno
Cottage Grove 78760 Sears Rd	miércoles - sábado, 8am-6pm, todo el año	
Creswell 34293 Cloverdale Rd	miércoles - sábado, 8am-6pm, todo el año	
Florence 2820 N Rhododendron Dr	lunes - sábado, 8am-6pm, todo el año	
Glenwood 3100 E 17th Ave, Eugene	lunes - sábado, 8am-6pm, domingo, 8am-5pm	lunes - sábado, 8am-6pm, domingo, cerrado
London 73111 London Rd, Cottage Grove	Solo los sábados, 9am-5pm, todo el año	
Low Pass 22377 Hwy 36, Cheshire	viernes - sábado, 9 am-5pm, todo el año	
Marcola 38935 Shotgun Creek Rd	miércoles - sábado, 8am-6pm	miércoles - sábado, 9am-5pm
McKenzie Bridge 55805 McKenzie Hwy, Blue River	Solo los sábados, 9am-5pm, todo el año	
Oakridge 48977 Kitson Springs Rd	miércoles - sábado, 8am-6pm	miércoles - sábado, 9am-5pm
Rattlesnake 82572 Rattlesnake Rd, Dexter	miércoles - sábado, 8am-6pm	miércoles - sábado, 9am-5pm
Sharps Creek 74540 Sharps Creek Rd, Culp Creek	Solo los sábados, 9am-5pm, todo el año	
Swisshome 13711 Hwy 36	Solo los sábados, 9am-5pm, todo el año	
Veneta 24444 Bolton Hill Rd	lunes - sábado, 8am-6pm, todo el año	
Vida-Leaburg3 43843 McKenzie Hwy, Leaburg	miércoles - sábado, 8am-6pm	miércoles - sábado, 9am-5pm
Walton 18585 Transformer Rd	Solo los sábados, 9am-5pm, todo el año	

Basura y Reciclaje

Recicle Gratis en las Estaciones de Transferencia

Recicle estos materiales gratis en los sitios de transferencia	Cottage Grove	Creswell	Glenwood	Florence	London	Low Pass	Marcola	McKenzie Bridge	Oakridge	Rattlesnake	Sharps Creek	Swisshome	Veneta	Vida	Walton
Aluminio	En las estaciones de áreas rurales recíclelo en el contenedor de reciclado mixto. En Glenwood todos los materiales se recolectan en contenedores separados.														
Cartón Corrugado															
Periódicos y Anuncios															
Papel Mixto—de Bajo Grado															
Botellas Plásticos de Leche y Otros de HDPE #2															
Latas de Metal y Estaño															
Anticongelante (Máximo 15 gal)	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		•	•	•	•
Baterías- Auto y Recargables	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		•	•	•	•
Electrónicos y Computadoras	•	•	•	•			•		•	•			•	•	
Lámparas Fluorescentes			•												
Botellas y Jarros de Vidrio	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		•	•	•	•
Aceite de Motor (Máximo15 gal) & Filtros de Aceite	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		•	•	•	•
Pintura para Casas (Máximo 20 gal)			•												
Artículos Reutilizables			•												
Pedazos de Metal	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		•	•	•	•
Agujas, Objetos Punzantes	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		•	•	•	•
Papel en Tiras			•												
Unicel / Polietileno			•												

¿Es Reciclable? Pregúntele a su Gurú de la Basura

Artículos que se Pueden Reciclar por un Precio.
Vea la próxima página

Como Preparar los Artículos que se Reciclan GRATIS

Tapas y etiquetas OK. Todo lo de alumino deberá estar 100% limpio. **Ningún material deberá estar sucio y no se aceptan bolsas brillantes de plástico flexible.**

Cartón Corrugado (tiene en medio una línea ondulada) y bolsas de papel café solamente. Aplaste todas las cajas. **NO se acepta cartón encerado ni y material para envolver.**

Papel y anuncios OK. **NO envoltorios de plástico, ni bolsas, bandas de goma, muestras o promociones.**

Se recibe correo no deseado, revistas, papel para escribir y de oficina. Cartones de huevos, cajas de cereal y de zapatos. **NO necesita quitar las grapas, ventanillas o pegamentos. NO se aceptan vasos, platos, papel toalla, servilletas, pañales o Kleenex.**

Solo se reciben botlellas plásticas de leche y otros plásticos #2 (sin color). **NO se acepta nigún otro tipo de plástico, ni tapas.**

Tapas y etiquetas OK. Enjuague, todos los envases deberán estar 100% limpios.

Uso doméstico solamente. Guárdelo en un contenedor que no se quiebre y ciérrelo con una tapadera segura. **Los contenedores originales no son reciclables. Se recibe un máximo de 15 galones por día. Que no sea comercial o de granja.**

Todas las baterías de botón, alcalinas recargables, ni-Cad, Litio, Óxido de plata y de Mercurio. **Que no sea comercial ni industrial.**

7 artículos o menos (vea p. 28). TVs, monitores de computadoras, CPUs, impresoras, ratones, teléfonos, estéreos, teléfonos celulares, etc. **NO se aceptan fotocopiadoras de suelo o unidades comerciales, tampoco unidades desmanteladas.**

Uso doméstico solamente. Máximo 10 focos. **NO se aceptan bombillas incandescentes, focos rotos ni lamparas pegadas con cinta.**

Solamente botellas y jarras. Deságüelos. **NO se aceptan vasos de vidrio, Pyrex o ventanas de vidrio. Nada quebrado.**

Uso doméstico solamente. Máximo de 15 galones. por día. **NO de uso comercial o granja. NO PCBs, agua, liquido de frenos, contaminantes, gasolina, diesel o solventes.**

Uso doméstico solamente. Máximo 20 galones. medido por tamaño de latas, no por cantidad de contenido. Solamente pintura arquitectural. **NO pinturas industriales, contenedores vacíos, latas oxidadas o con etiquetas ilegibles.**

Se reciben revistas, libros, ropa, artículos del hogar. Artículos en buenas condiciones que puedan ser revisados por el personal de St. Vincent de Paul.

Todos los metales, calentadores de agua, estufas, lavadoras de ropa y más. Deben tener 75% de metal o más. **NO líquidos ni fluidos. NO barriles. Saque de los microondas las bandejas de vidrio. NO contenedores a presión. NO refrigeradores, congeladores, refrigeradores de agua (culers), calefactores /bombas de calor, aire acondicionado y deshumidificadores.**

Uso doméstico solamente. (Vea p. 27) Lancetas/agujas y otros instrumentos cortopunzantes médicos**. Empáqueles en un contenedor rojo de plástico duro con tapadera (se aceptan las botellas rojas de detergente).**

Colóquelos en el contenedor de papel mixto. Deben ser guardados en una bolsa de papel. **NO plástico/tarjetas de crédito, etc.**

Uso doméstico solamente. Empaque de espuma #6 solamente. Verifique con el personal de St. Vincent de Paul. **NO otro tipo de espuma.**

Basura y Reciclaje

Artículos Reciclables con un Costo en las Estaciones de Transferencia

Artículos con Precio	Cottage Grove	Creswell	Glenwood	Florence	London	Low Pass	Marcola	McKenzie Bridge	Oakridge	Rattlesnake	Sharps Creek	Swisshome	Veneta	Vida	Walton
Electrodomésticos (con Freon)	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		•	•	•	•
Concreto			•												
Colchones			•												
Tanques de Propano	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		•	•	•	•
Llantas (carros y pickups ligeros)	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		•	•	•	•
Residuos de Madera	•		•	•											
Desperdicios del Jardín	•		•	•											

Cómo Preparar los Artículos que se Reciclan por un Costo

Electro-domésticos	Refrigeradores, aire acondicionados, congeladores y bombas de aire caliente. Cualquier unidad que contienen freón. **No corte los cables ni tampoco drene el freón. No se aceptan unidades de uso comercial. Saque todos los restos de comida.**	$15.75 cada Vea pg. 32 para más opciones
Concreto	Pedazos del tamaño de un carrito de supermercado o más pequeños. (Máximo 10 yardas cúbicas). Se acepta como basura en los sitios de transferencia rurales.	Glenwood: $84.13 por Tonelada Rural: $41.00 por yarda cúbica mínimo—$20.50
Colchones	Solo en Glenwood se reciben los colchones Y sus bases para ser recobrados, deben estar limpios y secos (máximo 10 unidades p/día) En los sitios rurales se aceptan como basura (máximo 4 unidades p/día).	Glenwood: $12.00 por colchón hasta 4/unidades. 5 o más $210.33/ Tonelada— $60.00 mínimo Sitios rurales: se cobra por volumen (Vea p.16)
Tanques de Propano	Tamaño máximo, 5 gal. Solamente Propano.	5 gal—$4.50 Los de 1 lb/para acampar—gratis
Llantas	**Hasta un máximo de 24" de diámetro,se miden** desde el borde estando llenas de aire; sin materiales sólidos. **No más de 10 llantas al día. NO cantidades comerciales ni llantas de uso comercial.**	Llantas menos de 17"—$3.00 Con aro $4.00 Llantas de 17"—24" $10.00 Con aro $20.25
Residuos de Madera y Desperdicios del Jardín	Madera: los palés y la mayoría de productos de madera. Ok si están pintados. **NO MDF/madera prensada, materiales mixtos, travesaños de via de tren, metales más grandes que el dedo pulgar, Fórmica o plástico, esto es basura.** Desechos de Jardín: Pasto, maleza, hojas, desperdicios de jardín y ramas de hasta 12" de diámetro. **No se aceptan materiales en bolsa.**	Glenwood & Florence: $74.79 por Tonelada—$8.00 mínimo Cottage Grove: hasta 1 yarda cúbica—$8.00 Más de 1 yarda cúbica a 3 yardas cúbicas—$16.00 Más de 3 yardas cúbicas—$8.00 por yarda cúbica adicional

Los precios y tarifas están sujetos a cambios sin previo aviso, visite wwwlanecounty.org/waste o bien puede llamar al (541) 682-4120.

¿Es Reciclable? Pregúntele a su Gurú de la Basura

Reporte los Tiraderos de Basura ilegales

El Programa de reducción de actividades perjuiciosas, Nuisance Abatement Program, del Condado de Lane recoge y limpia los sitios donde han tirado basura ilegalmente a las orillas de las carreteras. Cuando se puede identificar al culpable, estos podrían ser multados y ordenados a pagar por el costo de la limpieza del lugar.

Usted puede ayudar al reportar los sitios donde han tirado basura ilegalmente en las orillas de las carreteras del Condado de Lane.

1. Anote la fecha, la hora y la dirección exacta.
2. Anote el número de placas del vehículo si es posible y su descripción.
3. NO TOQUE NI MUEVA NADA.

Para reportar un sitio donde han tirado basura ilegalmente en el condado, visite ***www.lanecounty.org/reportadumpsite***, envíe un correo electrónico a lanecountydumpsitereporting@co.lane.or.us o llame al (541) 682-4533.

Para reportar un sitio dentro de los límites de una ciudad o en una carretera estatal o federal, por favor comuníquese con la respectiva ciudad o el Departamento de Transporte de Oregon (ODOT por sus siglas en inglés) al 1(800) 275-6368.

Basura y Reciclaje

Reciclaje de Desechos de Construcción y Demolición – Requisito Nuevo

El Condado de Lane requiere que todas las cargas de materiales de construcción y demolición, **de 6 yardas cúbicas o más, se separen para su reciclaje** o se lleven a una de las dos instalaciones de recuperación de materiales (MFR por sus siglas en inglés) del área para su clasificación.

Ecosort (541) 726-7552
McKenzie Recycling (541) 913-6079

Estos requisitos se aplican solamente a Glenwood y Short Mountain. Las cargas que no contengan materiales reciclables se pueden llevar a Short Mountain o al sitio de transferencia de Glenwood como comúnmente se hace.

Los materiales en los que nos enfocamos son: madera reciclable, desechos de jardín, metal, cartón y escombros. Los materiales son reciclables en la estación de transferencia de Glenwood y otros establecimientos en la comunidad. Visite ***www.lanecounty.or/garbageguru*** para encontrar recicladores y ***www.lanecounty.or/constructionwaste*** para conocer más acerca de esta regla.

El Programa de Recobro y Reutilización de Materiales de Construcción (CMR2) ofrece asesoría y recursos gratis en las instalaciones. Para más información visite ***www.bringrecycling.org,*** envíe un correo electrónico a info@bringrecycling.org o llame al (541) 746-3023.

Material	Lugar/Ubicación	Contacto
Cargas mixtas de desechos de construcción	EcoSort Material Recovery Facility McKenzie Recycling	(541) 726-7552 (541) 913-6079
Madera previamente separada	Lane Forest Products/Action Drop Box Rexius	(541) 345-9085 (541) 342-1835
Concreto previamente separado	Delta Sand & Gravel Lane Forest Products RiverBend Materials	(541) 688-2233 (541) 345-9085 (541) 485-1084
Metal y Residuos de Alambre Previamente separado	Mid Valley Metals Recycling Pacific Recycling Schnitzer Steel	(541) 747-0168 (541) 461-3443 (541) 686-0515

¿Es Reciclable? Pregúntele a su Gurú de la Basura

Evacuación de Asbesto

¿Por qué es Peligroso el Asbesto?

El asbesto se compone de microscópicas fibras minerales que con facilidad se transportan en el aire y pueden ser inhaladas durante trabajos de construcción. La exposición al asbesto en el aire esta asociada con cancer del pulmón, mesotelioma, asbestosis (similar al pulmón negro) y otros cánceres. El asbesto se encuentra en entornos comerciales, industriales, residenciales y en una gran cantidad de productos de consumo. A pesar que su uso ha disminuido, todavía hay casas y edificios con materiales de construcción que contienen asbesto, como materiales de texturización de yeso (techo de palomitas de maíz), azulejos de vinilo-asbesto, laminas de piso de vinilo con base de asbesto, tabla-roca de cemento-asbesto y algunos materiales de techo e insolación.

Manejo y Remoción Segura del Asbesto

El asbesto que se libera durante una demolición o remodelación puede volar en el aire y presentar un peligro para usted y otros. Para obtener más información acerca del asbesto y la reducción del mismo, visite la pagina de **la Agencia Regional de Protección del Aire de Lane (LRAPA)** por sus siglas en inglés, ***www.lrapa.org***, correo electrónico asbestos@lrapa.org o llame al (541) 736-1056.

Eliminación de Materiales de Construcción que Contengan Asbesto

El departamento de calidad del medio ambiente de Oregon (DEQ por sus siglas en inglés) requiere que el condado de Lane examine y prevenga el acceso de asbesto en los materiales que se reciben en las estaciones de transferencia del condado de Lane. **Los Materiales de construcción que contengan asbesto están estrictamente prohibidos en todas las estaciones de transferencia del Condado de Lane**.

Para más información acerca de como sacar de su casa el asbesto de manera segura y su eliminación visite, ***www.lrapa.org***, email asbestos@lrapa.org o llame al (541) 736-1056.

Se requerirá que las cargas con materiales sospechosos presenten un reporte analítico demostrando que los materiales contienen menos de 1% de asbesto.

Eliminación de Materiales de Construcción que Contienen Asbesto en el Basurero de Short Mountain

El Condado de Lane acepta materiales de construcción **SOLAMENTE** en el relleno sanitario/basurero de Short Mountain. Las cargas **deberán ser empacadas apropiadamente y etiquetadas conforme a la ley federal antes de ser llevadas al relleno sanitario**. Para más detalles, horas de operación y precios por favor llame previamente al (541) 682-4120. Aquí le damos pasos a seguir para preparar su carga de materiales con asbesto antes llevarlos al basurero de Short Mountain.

1. Que un inspector de asbesto acreditado examine su carga en por si algún material sospechoso contenga asbesto.
2. Haga que un laboratorio analítico realice un examen a los materiales que sospecha contengan asbesto.
3. Llene la forma LRAPA ASN-4 Reporte de cargamento de desecos con asbesto.
4. Traiga con usted el reporte analítico juntamente con su carga para mostrar los resultados de los materiales que contienen asbesto.

Para Más Información Acerca del Asbesto

Par más información acerca de como identificar el asbesto y como protegerse a si mismo, su familia y sus vecinos, además de una lista de laboratorios analíticos y contratistas licenciados de eliminación de asbesto del DEQ visite, ***www.oregon.gov/deq*** o llame al (503) 229-5982.

Hogar Saludable

Limpieza Verde

Productos Peligrosos Comunes que se Encuentran en Casa

Antes de comprar cualquier producto lea cuidadosamente las etiquetas de estos poniendo especial atención a las palabras "**Peligro**, **Advertencia**, y **Precaución**". Los productos con estas palabras son considerados más peligrosos. Compre los productos menos peligrosos que pueda encontrar con los que pueda llevar a cabo el trabajo u obtenga los productos en la lista de abajo y prepare sus propios productos de limpieza.

Si usted se ve en la necesidad de comprar productos peligrosos, solamente compre lo que necesite y úselo completamente para evitar los peligros que se corren al guardar o desechar los productos.

Pruebe las siguientes alternativas para ahorrar dinero y reducir los peligros potenciales que provocan los químicos.

- Alcohol-sanitiza
- Bicarbonato
- Boráx
- Club soda
- Harina
- Agua Oxigenada- blanquea
- Jugo de limón
- Jabón líquido
- Sal
- Pasta Dental
- Aceite vegetal- quita el pegamento
- Vinagre Blanco

Pruebe las Siguientes Recetas:

Spray Multiusos

2 tazas de agua
2 cucharaditas de vinagre blanco
1 cucharadita de jabón líquido
1 cucharadita de bóraxo

Removedor de Adhesivos—Aplique una generosa cantidad de aceite vegetal y déjelo reposar toda la noche. Limpie el adhesivo con un trapo.

Limpiador de Ollas y Superficies—Espolvoree con bicarbonato, rocíe con vinagre blanco, deje que burbujee y déjelo reposar. Limpie con un trapo y desagüe.

Removedor de Crayón—Frote la mancha con pasta dental y un trapo húmedo. No utilice sobre papel tapiz que no sea de vinilo.

Pegamento para Papel—Mezcle una pequeña cantidad de agua tibia con harina hasta formar una pasta. Use pequeñas cantidades a la vez. ¡Sí funciona!

No Tire Productos Peligrosos en la Basura

Trate de darle lo que sobró del producto a alguien que lo vaya a usar o llame para hacer una cita al Centro de Recolección de Productos Peligrosos de Lane County al (541) 682-4120. Para más recetas de limpieza verde visite ***www.LaneCounty.org/greencleaning.com***.

¿Es Reciclable? Pregúntele a su Gurú de la Basura

Eliminación de Desechos Peligrosos

Muchos productos que comúnmente se usan en el hogar contienen ingredientes peligrosos. Desde pinturas y materiales para pasatiempos hasta limpiadores de baño y productos para el cuidado de albercas y jardines, todo producto etiquetado con las palabras "**Peligro**, **Advertencia** y **Corrosivo"** pueden convertirse en contaminantes peligrosos para las corrientes de agua si no se manejan apropiadamente. Evite el uso de estos productos para ahorrar dinero y proteger a los niños y mascotas al no exponerlos. Cuando los productos químicos usados en el hogar ya no son deseados contacte al Centro de Colección de Desechos Peligrosos para deshacerse de ellos de manera segura. Es gratis para los hogares. Para más información visite ***www.lanecounty.org/hazwaste*** o llame al (541) 682-4120.

Tres Pasos Fáciles para Deshacerse de los Desechos Peligrosos

- Llame al (541) 682-4120 para hacer una cita.
- Deje las etiquetas originales en los contenedores o etiquete los productos que usted pueda identificar. Coloque los contenedores en una caja para evitar que se derramen durante su transporte (**Un máximo de 35 galones. No cantidades comerciales, No contenedores vacíos**).
- Entre a la estación de transferencia de Glenwood en el carril del centro y siga las señales hacia el Centro de Colección de Productos Peligrosos. Quédese dentro de su vehículo, nuestro personal descargará los desechos.

Eventos de Recolección Rural

Se programan eventos rurales varias veces al año. Para obtener fechas y lugares visite ***www.lanecounty.org/hazwaste*** o llame al (541) 682-4120.

Negocios

Se ofrecen servicios por cita a precios módicos. Para más información visite ***www.lanecounty.org/hazwaste*** o llame al (541)682-4120.

No podemos aceptar asbesto, explosivos (bengalas de emergencia ya viejas OK), Desechos infecciosos, desechos radioactivos, contenedores de más de 5 galones. Para más información de como deshacerse de estos artículos llame al (541) 682-4120.

Hogar Saludable

Eliminación de Medicamentos Con Prescripción

Los sobrantes de productos farmacéuticos y los que ya están vencidos causan problemas en nuestra comunidad. Por favor, no deje ir el medicamento por el inodoro, el lavabo o el bote de basura. Los sistemas de tratamiento de aguas residuales no tienen la capacidad de eliminar los productos farmacéuticos de las corrientes de agua.

A través de todo el condado se encuentran cajas de depósito fáciles de usar en las estaciones de policía y en los "City Halls" o Alcaldías, donde puede depositar los medicamentos. Las pastillas de prescripción se deben sacar de sus contenedores originales y ponerlas sueltas en bolsitas de plástico. ¿Por qué utilizar los lugares que reciben medicamentos y las cajas de depósito?

- Reduce la oportunidad de que drogas farmacéuticas sean abusadas, especialmente entre niños y jóvenes.
- Mantiene nuestros ríos y caudales limpios.
- Reduce la posibilidad que mascotas y niños se intoxiquen.

Coburg
Departamento de Policía
91136 N Willamette
lunes - viernes • 8am-5pm
(541) 682-7853

Cottage Grove
Alcaldía (City Hall) - Caja de depósito en el vestíbulo
400 E Main St
lunes - viernes • 8am-5pm
(541) 942-5501

Eugene
Departamento de Policía - Caja de depósito en el vestíbulo
300 Country Club Rd
Abierto las 24 horas
(541) 682-5111

Jefatura del Sherif del Condado de Lane - Caja de depósito en el vestíbulo
125 E. 8th Ave
lunes - viernes • 8am-5pm
(Exceptuando días festivos legales)
(541) 682-4150

Florence
Departamento de Policía
900 Greenwood St
lunes - viernes • 8am-5pm
(541) 997-3515

Junction City
Departamento de policía - Caja de depósito en el vestíbulo
672 Greenwood St
Abierto las 24 horas
(541) 998-1245

Oakridge
Departamento de Policía - Caja de depósito en el vestíbulo
76435 Ash St
Abierto las 24 horas
(541) 782-4232

Springfield
Departamento de Policía - Vestíbulo en el Centro de Justicia
230 4th St
lunes - viernes • 8am-5pm
(Exceptuando días festivos legales)
(541) 726-3714

Los hogares de ancianos, centros de cuidado y negocios médicos pueden deshacerse de medicamentos sin narcóticos al contactarse con el personal de desechos peligrosos al (541) 682-4210.

¿Es Reciclable? Pregúntele a su Gurú de la Basura

Eliminación de Lancetas y Geringas

Las agujas hipodérmicas de uso doméstico y agujas para plumas de insulina son aceptadas gratis en la mayoría de las estaciones de transferencia del Condado de Lane (vaya a las pp. 17-18 para ver los lugares). En Oregon es ilegal tirar en el basurero jeringas y otras agujas médicas debido a los peligros que estas representan para el personal de trabajo.

Por ley, antes que las agujas y lancetas sean eliminadas se deben colocar en un recipiente rojo, rígido, a prueba de fugas y que sea resistente a la perforación. Se venden contenedores de agujas en farmacias, estos son altamente recomendados porque proveen la mayor protección para los que se encargan de manejar la basura. Otros contenedores rojos/anaranjados rígidos podrían ser aceptables. Para obtener más información llame al Condado de Lane al (541) 682-4120.

NO SE ACEPTAN: Botes de leche, latas de café, envases de bebidas, etc.

Los hogares de cuidado, centros de salud y otras oficinas o clínicas medicas deben hacer arreglos especiales para deshacerse de agujas y otros desechos médicos y NO deben utilizar las estaciones de transferencia para la eliminación de estos artículos. Llame al (541) 682-4120 para ser remitido.

Eliminación y Reciclaje de Pintura

Oregon ha sido el primer estado en la nación en establecer una ley que requiere que las fábricas se encarguen de la pintura que le ha sobrado a sus clientes.

Tiendas locales cooperan con las fábricas proveyendo opciones convenientes a sus clientes para que puedan deshacerse de la pintura que les ha sobrado. Pregunte en su tienda favorita o para obtener una lista de lugares participantes visite ***www.PaintCare.org*** e introduzca su código postal. El sitio de transferencia de reciclaje de Glenwood en el Condado de Lane recolecta pintura para Paint Care.

- El sitio de transferencia de Glenwood acepta hasta 20 galones de pintura (medido por latas, no por contenido).
- Las etiquetas deben estar intactas y legibles.
- No se reciben latas oxidadas, con oyos y fugas.
- Solamente pintura arquitectónica y tintes — No pinturas industriales ni barnices.
- No latas vacías ni pintura seca.

Si usted tiene pintura que el programa de PaintCare no acepta, llame al (541) 682-4120 para hacer una cita con el centro de eliminación de residuos domésticos peligrosos.

Hogar Saludable

Eliminación de Lámparas Fluorescentes

Todas las lámparas fluorescentes contienen mercurio, el cual es un contaminante si se coloca en la basura. La buena noticia es que—¡Son reciclables! El Condado de Lane ha organizado lugares convenientes en casi todas las tiendas de lámparas y ferreterías a donde usted puede ir a dejar sus bombillas fluorescentes compactas y lámparas cortas (4 pies o menos). Para ver una lista completa de las tiendas visite ***www.lanecounty.org/lamps*** o pregunte en su tienda favorita.

El área de reciclaje de la estación de transferencia Glenwood en el Condado de Lane acepta un máximo de 10 bombillas o lámparas (hasta 8 pies). Las lámparas también se aceptan a través de nuestro programa de desechos peligrosos con cita previa, llame al (541) 682-4120. La eliminación es gratuita para los hogares y se aplican tarifas mínimas a los negocios.

Desechos Electrónicos (E-Waste)

El Programa Gratuito Estatal Ofrece Opciones de Reciclaje.

Los artículos electrónicos no solo contienen sustancias peligrosas que pueden ser nocivos al deshacerse uno de ellos sino también contienen una gran cantidad de sustancias que son extrañas y altamente contaminantes cuando se fabrican. Considere donar artículos electrónicos reparables a Next Step Recycling, Good Will o St. Vincent de Paul.

Es ilegal tirar en la basura televisores, monitores de computadoras, CPUs y laptops.

Oregon E-Cycles provee reciclaje gratis de computadoras (de escritorio, laptops, tabletas), monitores, TVs, impresoras y accesorios (teclados y ratones). Para encontrar un recolector cerca de usted visite ***www.oregonecycles.org*** o llame al (888) 5-ECYCLE.

El Condado de Lane recolecta para E-CYCLES en 9 de sus 15 estaciones de transferencia (vea la página 18 para ver los lugares). **Se aceptan un máximo de 7 artículos por visita sin excepción.** No se aceptan fotocopiadoras de piso ni artículos que hayan sido desmantelados.

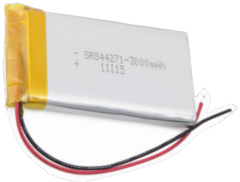
¿Es Reciclable? Pregúntele a su Gurú de la Basura

Baterías de Litio Pueden Ser Peligrosas — ¡Llama para Desecharlas!

Las baterías de litio (también conocidas como LiPo, LIP, Li poly y otros nombres) se encuentran en equipos electrónicos, especialmente en juguetes y dispositivos con control remoto, celulares y otros artículos pequeños.

Las baterías de litio son peligrosas y no deben ir en la basura. Cuando la carcasa exterior de las baterías de litio se exponen al aire o a la humedad pueden encenderse y provocar incendios.

Llame al (541) 682-4120 para hacer una cita para deshacerse de las baterías de litio.



Baterías de Hogar

Las baterías alcalinas producidas después de 1996 están libres de mercurio y se pueden ir en la basura. Todas las demás baterías, las de botón, alcalinas recargables, ni-Cad, Litio y las de óxido de plata pueden ser recicladas en las estaciones de transferencia del Condado de Lane (vea p.18) y en la mayoría de tiendas de baterías y electrónicos. Puede visitar ***call2recycle.org*** para encontrar el lugar más cercano a usted. ***Call2recycle.org*** también le ofrece servicios gratuitos por correo para baterías recargables, un buen recurso para las escuelas y los negocios.

Las baterías alcalinas van en la basura.

Alcalinas recargables

Baterías de herramientas eléctricas

Baterías de botón

Estas baterías y otras pueden ser recicladas.

Pasto & Jardín

Composta en Casa, Ahorra dinero, Haz un Fertilizante Valioso

La composta es fácil de fabricar y ofrece muchos beneficios, desde ayudar a su jardín a crecer más verde, gratis, hasta hacer más liviana la carga de su carrito de basura de desecos del jardín y reducir la necesidad de comprar y acarrear tierra, fertilizantes y pesticidas.

Los ingredientes básicos para la composta son "marrones", "verdes", aire y agua. "Marrones" como las hojas del otoño y los materiales leñosos son ricos en carbono, una fuente de energía esencial para los microorganismos en la composta. "Verdes" como los recortes del pasto, los recortes de las frutas y vegetales, estos son altos en nitrógeno, un nutriente esencial para descomponer microorganismos.

Máquina para Hacer Composta

El condado de Lane en asociación con BRING Recycling se aseguran que todo el año hayan en existencia todo máquinas para hacer composta conocidas como Earth Machine. Puede ir a BRING en 4446 Franklin Blvd. o puede obtener más información visitando ***www.bringrecycling.org*** o llame al (541) 746-3023.

Contenedores de Lombrices

Los residentes del Condado de Lane pueden comprar contenedores apilados de lombrices fáciles de usar por $42.00 (más envío) en ***www.createcompost.com***, seleccione la opción de compra sin gusanos. Visite ***www.lanecounty.org/compost*** para obtener una lista de vendedores locales de lombrices e información sobre como mantener a los gusanos trabajando para usted. Los desecos de las lombrices son conocidos por ser extremadamente valiosos para alimentar las plantas.

Programa Jardinero Experto

Oregon State University
Extension Service
Master Gardener

Aprenda como hacer composta en varios jardines de demostración en todo el condado con visitas autoguiadas y talleres ofrecidos por el Servicio de Extensión de OSU en asociación con la ciudad de Eugene.

Para ver el calendario de talleres de composta en el Condado de Lane visite ***www.lanecounty.org/Compost***. Para más información sobre el programa "Expert Gardener" (Jardinero Experto) visite ***www.extension.oregonstate.edu/lane*** o llame al (541) 344-5859. Información impresa está disponible en el programa "Expert Gardener" (Jardinero Experto) en 996 Jefferson St. Eugene.

Obtenga Respuestas a sus Preguntas Sobre Composta!

Llame a Master Gardener Plant Clinic al (541) 344-0265 de lunes a jueves de 10am-1pm y 2pm-5pm.

¿Es Reciclable? Pregúntele a su Gurú de la Basura

Hermosos Jardines Sin Necesidad de Pesticidas o Herbicidas

Los químicos para el jardín pueden ser perjudiciales a los humanos, mascotas, fauna silvestre (polinizadores) y vías fluviales. La buena noticia es que existen muchas maneras fáciles para cuidar de su pasto o jardín sin necesidad de usar pesticidas y herbicidas.

Mientras que "Weed and Feed" y otros venenos para bichos pueden ofrecer ayuda a corto plazo, muchos de los ingredientes en estos productos pueden causar daño a personas, mascotas y polinizadores, además de contaminar las corrientes fluviales de las que todos dependemos.

Aquí Te Decimos Como:

Cuidado del Pasto Sin Herbicidas

- Abone mientras corta (ciclo del pasto) para ahorrar tiempo, dinero y salud. Los cortes funcionan como abono. Deje los cortes o espárzalos con el rastrillo.
- Cuando esté seco, cortando solo como 1/3 de arriba. Propóngase dejar 3 pulgadas de alto. De esta manera cubrirá las hierbas y promoverá raíces más profundas.
- Afile las navajas de su cortacésped al menos una vez al año. Cuando sea tiempo de comprar una nueva máquina, compre un cortacésped manual o una máquina eléctrica para que pueda disfrutar del trabajo sin ruido y humo de escape de las máquinas de gasolina.
- Arranque la hierba a mano y vuelva a aplicar semilla de pasto para rellenar los espacios.

Al Evitar que Haya Necesidad de Pesticidas, Estará Ahorrando Dinero

- Recoja los restos del jardín en el otoño/invierno. Muchos insectos ponen huevecillos en los restos de las hojas que quedan para que nazcan el siguiente año.
- El aceite de Nim/Neem, tierra de Diatomeas, y el jabón insecticida son igual de eficaces que los pesticidas sin presentar riesgos a los niños, mascotas, polinizadores y vías fluviales.
- Prepare su propio espray para insectos utilizando ingredientes comunes en el hogar tal como ajo, cayenne, jabón de platos y sales Epsom. Puede encontrar recetas fáciles en línea.
- Insectos beneficiosos como las catarinas y nematodos ayudan a atacar problemas específicos, investigue en línea o pregunte en su tienda de jardinería favorita.

Opciones para Reusar y Reciclar

Aparatos Eléctricos (Vea p. 20 para opciones en las estaciones de transferencia del Condado de Lane)		
Remoción gratis de aparatos eléctricos	***www.totallyfreeapplianceremoval.com***	(541) 844-6867
Habitat Restore	***www.habitat.org/restores***	(541) 344-4809
Pacific Recycling	***www.pacificrecyclinginc.net***	(541) 461-3443
Schnitzer Steel	***www.schnitzersteel.com***	(541) 686-0515
St. Vincent de Paul	***www.svdp.us***	(541) 687-5820
Materiales de arte y pasatiempo		
MECCA	***www.materials-exchange.org***	(541) 302-1810
Asbesto (Vea p. 20)		
Manejo de basura del Condado de Lane	***www.lanecounty.org/waste***	(541) 682-4120
Agencia regional de protección del aire en Lane	***www.lrapa.org***	(541) 736-1056
Asfalto y Concreto (Vea p. 20 para opciones en las estaciones de transferencia del Condado de Lane)		
Delta Sand & Gravel	***www.deltasg.com***	(541) 688-2233
RiverBend Materials	***www.rbmaterials.com***	(541) 485-1084
Lane Forest	***www.laneforest.com***	(541) 345-9085
Baterías de Automóviles (Vea p. 18 para opciones en las estaciones de transferencia del Condado de Lane)		
Battery Systems	***www.batterysystems.net***	(541) 689-9134
Batteries Plus Bulbs	***www.batteriesplus.com***	(541) 349-5030
Battery Pro	***www.batteryproseugene.com***	(541) 683-1310
Battery X-Change	***www.batteryxchange.com***	(541) 741-4105
Interstate Batteries	***www.interstatebatteries.com***	(541) 302-6176
Baterías (Vea p. 20 para opciones en las estaciones de transferencia del Condado de Lane)		
Batteries Plus Bulbs	***www.batteriesplus.com***	(541) 349-5030
Rechargeable Battery Recycling Coalition	***www.call2recycle.org***	
Reciclaje de llantas y tubos de bicicletas		
Big B Tires	***www.bigbtires.com***	(541) 746-4193
Libros y Revistas (Vea p. 18 para ver opciones en las estaciones de transferencia del Condado de Lane—Artículos Reusables)		
Goodwill Industries	***www.goodwill-oregon.org***	(541) 345-1801
St. Vincent de Paul	***www.svdp.us***	(541) 687-5820
Reciclaje de cartón (Vea p. 18 para deer opciones en las estaciones de transferencia del Condado de Lane)		
International Paper	***www.internationalpaper.com***	(541) 744-4100

El condado de Lane no endosa las empresas que figuran en la guía de reciclaje. La inclusión o exclusión de esta lista no constituye una aprobación del estado regulatorio o desempeño ambiental.

¿Es Reciclable? Pregúntele a su Gurú de la Basura

Teléfonos Celulares (Vea p. 18 para ver opciones en las estaciones de transferencia del Condado de Lane—Electrónicos y Computadoras)		
NextStep Recycling	***www.nextsteprecycling.org***	(541) 686-2366
St. Vincent de Paul	***www.svdp.us***	(541) 687-5820
Womenspace	***www.womenspaceinc.org***	(541) 485-6513
Ropa/Zapatos (Vea p. 18 para ver opciones en las estaciones de transferencia del Condado de Lane— Artículos reusables)		
Goodwill Industries	***www.goodwill-oregon.org***	(541) 345-1801
St. Vincent de Paul	***www.svdp.us***	(541) 687-5820
Salvation Army	***www.salvationarmy.org***	(541) 343-3341
Programas de reciclaje de la universidad y colegio		
Lane Community College	***www.lanecc.edu/recycle***	(541) 463-5569
University of Oregon Campus	***https://cpfm.uoregon.edu/zerowaste-resources***	(541) 346-1545
Computadoras (Vea p. 18 para ver opciones en las estaciones de transferencia del Condado de Lane—Electrónicos y Computadoras. Para más información vea pg 28)		
Oregon E-Cycles Program	***www.oregonecycles.org***	1(888)-5-ECYCLE
* Vea la lista de "Electrónicos" abajo		
Reciclaje de material de construcción y demolición (Para más información vea p. 22)		
EcoSort, LLC	***www.ecosort.com***	(541) 726-7552
McKenzie Recycling		(541) 913-6079
Materiales de construcción que se pueden volver a usar		
BRING Recycling	***www.bringrecycling.org***	(541) 746-3023
Habitat for Humanity ReStore	***www.habitat.org/restores***	(541) 344-4809
Aceite para cocinar (Solamente líquido)		
Baker Commodities (cantidades comerciales)	***www.bakercommodities.com***	(503) 289-1221
Encore Oils (cantidades comerciales)		(800) 447-3779
Sequential Biofuels	***www.sqbiofuels.com***	(541) 736-5864
Electrónicos (Vea p. 18 para ver opciones en las estaciones de transferencia del Condado de Lane)		
Garten Services (E-cycles)	***www.garten.org***	(541) 868-1550
Goodwill Industries (E-cycles)	***www.goodwill-oregon.org***	(541) 345-1801
NextStep Recycling (Reusar, E-cycles)	***www.nextsteprecycling.org***	(541) 686-2366
St. Vincent de Paul (E-cycles)	***www.svdp.us***	(541) 687-5820
Reciclaje para eventos (Vea p. 9)		
Elysium Events	***www.elysiumeventsllc.com***	(503) 789-2018
Lane County Master Recyclers	***www.lanecounty.org/eventrecycling***	(541) 682-2059
Waste Free Oregon	***www.wastefreeoregon.com***	(541) 232-2834
Extinguidores		
A-1 Fire Protection		(541) 726-7287
National Fire Fighter Corp		(541) 485-3566
Lámparas y tubos fluorescentes (Vea p. 18 para opciones en las estaciones de transferencia del Condado de Lane)		

Opciones para Reusar y Reciclar

Muebles (Vea p. 18 para opciones en estaciones de transferencia del Condado de Lane— Artículos reusables)		
BRING Recycling (No tapisados)	*www.bringrecycling.org*	(541) 746-3023
Goodwill Industries	*www.goodwill-oregon.org*	(541) 345-1801
St. Vincent de Paul	*www.svdp.us*	(541) 687-5820
Salvation Army	*www.salvationarmy.org*	(541) 343-3341
Botellas y jarros de vidrio (Vea p.18 para opciones en estaciones de transferencia del Condado de Lane)		
BRING Recycling - Para reuso	*www.bringrecycling.org*	(541) 746-3023
Desechos peligrosos y químicos (Vea p. 25 para opciones en estaciones de transferencia del Condado de Lane)		
Lane County Waste Management	*www.lanecounty.org/hazwaste*	(541) 682-4120
NW Hazmat	*www.nwhazmat.com*	(541) 988-9823
Aparatos auditivos y anteojos		
Oregon Lions Sight & Hearing Foundation	*www.olshf.org*	(503) 413-7399
(Para una lista de lugares que reciclan aparatos auditivos y anteojos)		
Colchones (Vea p. 20 para opciones en estaciones de transferencia del Condado de Lane)		
American Mattress	*www.americanmattressstores.com*	(541) 343-2690
Goodwill Industries	*www.goodwill-oregon.org*	(541) 345-1801
St. Vincent de Paul	*www.svdp.us*	(541) 687-5820
Salvation Army	*www.salvationarmy.org*	(541) 343-3341
Reciclaje de metal (chatarra) (Vea p.18 para opciones en estaciones de transferencia del Condado de Lane)		
Pacific Recycling	*www.pacificrecyclinginc.net*	(541) 461-3443
Schnitzer Steel	*www.schnitzersteel.com*	(541) 686-0515
Motocicletas		
Cyclepsycho Motorcycle Recycling	*www.cyclepsycho.com*	(541) 461-9279
Aceite de motor (Vea p. 18 para opciones en estaciones de transferencia del Condado de Lane)		
Oil Re-Refining, Inc	*www.orrcorecycles.com*	(503)-286 8352
Safety Kleen Corp	*https://www.safety-kleen.com*	(541) 747-5804
Thermo Fluids	*www.thermofluids.com*	(541) 343-0093
Reciclaje de periódico (Vea p.18 para opciones en estaciones de transferencia del Condado de Lane)		
International Paper Recycling	*www.internationalpaper.com*	(541) 744-4100
Plataformas/Paletas (Vea p. 20 para opciones en estaciones de transferencia del Condado de Lane)		
Eugene Pallet Enterprises	*www.eugenepalletenterprises.com*	(541) 485-0549
Recipientes de Pesticidas		
Agri-Plas (Enjuague 3 verses, sin tapadera)	*www.agriplasinc.com*	(503) 390-2381
Papel (Vea p. 18 para opciones en estaciones de transferencia del Condado de Lane)		
International Paper	*www.internationalpaper.com*	(541) 744-4100

¿Es Reciclable? Pregúntele a su Gurú de la Basura

No lo tire . . .
Repárelo

Elegir reparar un artículo en lugar de comprar uno nuevo es la mejor manera de proteger el medio ambiente, ahorrar recursos naturales y dinero.

Repair2ReUse.org

Encuentre más de **100** tiendas locales de reparación en: **www.repair2reuse.org**

LANE COUNTY OREGON

Bolsas Plásticas		
La mayor parte de supermercados grandes aceptan cantidades residenciales. Para una lista de lugares, visite.	***www.plasticfilmrecycling.org***	
Garten Services	***www.garten.org***	(541) 868-1550
Maní de Unicel para empacar		
(La mayoría de tiendas de correo las aceptan) o llame Peanut Hotline		(800) 828-2214
Tanques de propano (Opciones en las estaciones de transferencia de Lane County vea p. 20)		
Lane County Waste Management	***www.lanecounty.org/hazwaste***	(541) 682-4120
St. Vincent de Paul	***www.svdp.us***	(541) 687-5820
Cartuchos de impresoras, inkjet, faxes y otras		
Cascade Print Source	***www.cascadeprintsource.com***	(541) 334-4465
Office Imaging	***www.copyfaxprint.com***	(541) 343-0303
Redundant Cartridge	***www.redundantcartridge.com***	(541) 302-1444
Unicel en bloque (Opciones en las estaciones de transferencia de Lane County, vea p.18)		
St. Vincent de Paul	***www.svdp.us***	(541) 687-5820
Llantas (Opciones en las estaciones de transferencia de Lane, vea p. 20)		
Big B Tires	***www.bigbtires.com***	(541) 746-4193
Delta Sand & Gravel	***www.deltasg.com***	(541) 688-2233
Tire Disposal & Recycling (50 y más se pueden recoger) llame para tarifas/precios.	***www.tiredisposal-recycling.com***	(877) 653-8973
Sobres Tyvek		
Tyvek Recycling (Reciclaje de correo)		(800) 448-9835
Desechos del jardín y recobro de madera (Vea p. 20 para opciones en las estaciones de transferencia del Condado de Lane)		
Lane Forest Products	***www.laneforestproducts.com***	(541) 345-9085
Rexius Sustainable Solutions	***www.rexius.com***	(541) 342-1835

El condado de Lane no endosa las empresas que figuran en la guía de reciclaje. La inclusión o exclusión de esta lista no constituye una aprobación del estado regulatorio o desempeño ambiental.

www.lanecounty.org/garbageguru

¿Confundido al reciclar?

Si tiene duda, investigue

. . . o déjelo afuera

www.lanecounty.org/garbageguru

LANE COUNTY OREGON

Impreso en papel reciclado 30% post consumo.
Sujeto a cambios sin aviso. Actualizado en julio del 2019.